

Gentile Cliente,

Grazie per aver acquistato una piattaforma aerea di lavoro CTE!

Ci auguriamo che questa piattaforma possa rendere il Suo lavoro più sicuro e più facile.



CERTIFICATO DI GARANZIA

CONDIZIONI GENERALI DI GARANZIA

1. Premessa

Le attrezzature prodotte da CTE SpA sono conformi alla Direttiva 2006/42/CE ed al Decreto Legislativo 27 gennaio 2010, n. 17. Le attrezzature sono consegnate all'Acquirente con Dichiarazione CE di Conformità, Manuale di uso e manutenzione, catalogo ricambi (se in dotazione), registro di controllo e certificato di garanzia (mod. 217/01). Fattore di successo per la prevenzione dei rischi negli ambienti lavorativi è il rispetto del piano di manutenzione previsto dal costruttore. L'Acquirente dovrà leggere attentamente il manuale di uso e manutenzione della propria macchina. Un'attività preventiva, e di conseguenza una manutenzione puntuale ed efficace, ridurrà drasticamente il rischio di incidenti sul lavoro e di costosi fermi macchina.

2. Descrizione della garanzia

CTE SpA garantisce che l'attrezzatura è idonea all'uso cui è destinata. L'attrezzatura è venduta da CTE SpA con la presente garanzia convenzionale (garanzia standard) della durata di un anno dalla consegna. Qualora l'attrezzatura dovesse presentare vizi, o difetti che la rendano inidonea all'uso e nei limiti dell'art. 9, CTE SpA si impegna ad eseguire a suo carico, spese e cura gli interventi e le riparazioni necessarie affinché l'attrezzatura sia riportata in condizioni di esatto funzionamento. Sono espressamente esclusi effetti della garanzia diversi ed ulteriori rispetto a quelli indicati nelle clausole delle presenti condizioni. Non rientrano nella garanzia e non possono essere considerati interventi in garanzia i settaggi e le calibrazioni realizzate da CTE SpA in assenza di obblighi e solo per motivi commerciali.

3. Durata della garanzia per i prodotti fabbricati da CTE SpA

La garanzia CTE è valida per un anno dalla data di consegna all'Acquirente. Per l'individuazione della data di inizio garanzia farà fede la data riportata sulla "Dichiarazione di presa in consegna" (modulo 218/01) debitamente compilata e firmata, che sarà inviata a CTE SpA, a cura del rivenditore/concessionario, o dello stesso Acquirente.

4. Durata della garanzia per i prodotti Genie commercializzati da CTE SpA

La garanzia è valida per due anni dalla data di consegna all'Acquirente. La garanzia della linea Alluminio (Super Hoist, SL, AWP, JWP, etc) è valida per un anno dalla data di consegna all'Acquirente. Per l'individuazione della data di consegna farà fede la data riportata sulla "Dichiarazione di presa in consegna" (modulo 218/01) debitamente compilata e firmata, che sarà inviata a CTE SpA, a cura del rivenditore/concessionario, o dello stesso Acquirente.

5. Consegna dell'attrezzatura

L'attrezzatura è stata sottoposta a verifica di corretto funzionamento (con particolare riguardo ai dispositivi di sicurezza) da parte del rivenditore/concessionario. Al momento della consegna, il rivenditore/concessionario ha fornito all'Acquirente le istruzioni sull'uso dell'attrezzatura, riguardo alla normativa di legge applicabile ed alle modalità e frequenza di manutenzione in modo tale che l'attrezzatura venga regolarmente sottoposta a manutenzione. Il rivenditore/concessionario ha consegnato all'Acquirente l'attrezzatura corredata da Dichiarazione CE di Conformità, Manuale di uso e manutenzione, catalogo ricambi (se in dotazione), registro di controllo e certificato di garanzia (mod. 217/01).

6. Obblighi dell'Acquirente

Ai fini del corretto e sicuro utilizzo dell'attrezzatura, l'Acquirente è tenuto alla scrupolosa osservanza delle previsioni e prescrizioni del Manuale d'uso e manutenzione, nonché del Piano di Manutenzione e delle disposizioni di legge; inoltre è tenuto ad avvalersi esclusivamente dei Centri Autorizzati di CTE SpA, indicati nel Manuale di uso e manutenzione e costantemente aggiornati sul sito internet di CTE SpA; il Centro Autorizzato provvederà ad annotare le manutenzioni sul Registro di Controllo ed a registrarle su un portale CTE dedicato.

7. Denuncia di inidoneità/difettosità

La denuncia di eventuali inidoneità/difettosità riscontrate dall'Acquirente deve pervenire per iscritto entro e non oltre 8 gg dalla scoperta, a pena di decadenza ed entro il termine di scadenza della garanzia.

8. Interventi in garanzia

La garanzia dà diritto all'intervento gratuito da effettuarsi presso le sedi CTE o presso i centri di assistenza autorizzati. Qualsiasi parte riparata o sostituita in garanzia rimarrà coperta per il rimanente periodo di garanzia del prodotto. A suo insindacabile giudizio, CTE SpA si riserva l'opzione di riparare o sostituire qualsiasi parte di un assemblaggio, o di un componente difettoso (a titolo esemplificativo e non esaustivo: cilindro, quadro comandi etc.). Saranno quindi rifiutate le richieste di sostituzione di interi assemblaggi che siano riparabili, da parte del Centro Autorizzato o di CTE stessa, tramite la sostituzione o la riparazione di componenti difettosi contenuti nell'assemblaggio.

9. Decadenza dal diritto alla garanzia – cessazione/inoperatività della garanzia.

L'Acquirente decadrà da garanzia e la stessa dovrà essere considerata cessata e non operativa qualora:

- 9.1. non sia rispettato del Piano di Manutenzione ai sensi del Manuale d'uso e manutenzione ed ai sensi di legge;
- 9.2. l'acquirente si sia avvalso di manutentori diversi dai Centri Autorizzati di CTE SpA;
- 9.3. nell'attrezzatura siano – in qualunque modo – inserite, installate, utilizzate parti (comprese parti di usura) non conformi alle specifiche CTE SpA;
- 9.4. l'utente continui ad utilizzare il macchinario una volta accertato il verificarsi di un guasto.

10. Esclusioni da Garanzia.

Sono escluse/esclusi da garanzia:

- 10.1. danni derivanti da uso improprio, scorretto, negligente, imprudente; per mancata osservanza delle istruzioni ed indicazioni per il funzionamento dell'attrezzatura riportate nel Manuale di uso e manutenzione;
- 10.2. danni dovuti ad errata, insufficiente manutenzione operata da personale non autorizzato o effettuata con ricambi non originali;
- 10.3. danni dovuti da omessa esecuzione del Piano di Manutenzione ai sensi del Manuale di uso e manutenzione ed ai sensi di legge;
- 10.4. danni derivanti da manutenzione impropria o non adeguata, da riparazioni, addizioni o modifiche non autorizzate;
- 10.5. danni derivanti dall'utilizzo di prodotti chimici o abrasivi;
- 10.6. danni/vizi/difetti derivanti da normale deterioramento;
- 10.7. danni/vizi/difetti derivanti dal non corretto allestimento (per le piattaforme vendute in kit);
- 10.8. le parti soggette ad usura, o consumo;

I veicoli ed i motori elettrici ed endotermici vengono coperti dalla garanzia secondo le condizioni del loro costruttore al quale il cliente si dovrà rivolgere direttamente.

Restano a carico dell'Acquirente:

10.9. i costi per tarature o regolazioni elettriche, meccaniche o idrauliche (a titolo esemplificativo e non esaustivo: taratura cella di carico, taratura velocità/rampe, regolazione valvola di massima, regolazione pattini sfilo, etc);

10.10. i costi per i materiali di consumo, i servizi di manutenzione ordinaria e le parti soggette ad usura (a titolo esemplificativo e non esaustivo: fluidi, filtri, guarnizioni, frizioni, cavi, cinghie, batterie, pattini, pneumatici, catene, rivestimenti esterni, lampade, lenti, ecc.);

10.11. per gli interventi effettuati presso l'Acquirente, le ore di viaggio, la trasferta e le spese chilometriche secondo le tabelle in vigore, presso il Centro Autorizzato di zona, o presso CTE SpA; La garanzia non dà diritto a rimborso, o a risarcimento per eventuali spese di trasporti, fermi macchina e/o noleggi di macchine sostitutive. Saranno a carico dell'Acquirente le ore di viaggio, trasferte e le spese chilometriche per gli interventi del centro autorizzato presso l'Acquirente stesso, così come il trasporto della macchina al Centro Autorizzato. Accessori e componenti che fanno parte dell'attrezzatura, ma non prodotti dalla CTE stessa saranno soggetti alla garanzia dei rispettivi produttori (a titolo esemplificativo e non esaustivo i motori ter-

mici, i compressori). La garanzia sulla verniciatura ha durata di 2 anni ed è esclusa da estensione.

11. Estensione di garanzia al secondo anno (applicabile solo ai prodotti fabbricati da CTE SpA)

L'estensione di garanzia al secondo anno è gratuita e dovrà essere espressamente richiesta dall'Acquirente entro 30 giorni dalla ricezione della macchina tramite apposito modulo (mod. 219/01). L'Acquirente potrà chiedere anche l'estensione di garanzia fino a 5 anni, regolata da contratto a parte. L'estensione di garanzia a partire dal terzo anno e per ciascun anno successivo è a pagamento. La garanzia fornita da CTE SpA su tutti i prodotti è subordinata alla regolare ed esatta osservanza del piano di manutenzione descritto sul Manuale uso e manutenzione della macchina, per tutta la durata della garanzia stessa. La non osservanza delle manutenzioni comporta la cessazione automatica della garanzia, la sua non operatività e la decadenza dell'Acquirente dal diritto, con consequenziale impossibilità di usufruire del prolungamento di garanzia, anche se già richiesto e pagato. Sono esclusi dall'Estensione di garanzia la linea di prodotto PIANOPLAN e il modello MP 20 Ev.

12. Varie

Il certificato di garanzia e le clausole in esso contenute formano parte integrante del contratto di vendita.

PROGRAMMA ESTENSIONE DI GARANZIA CTE Warranty Extension

Il presente servizio di garanzia convenzionale post vendita "CTE Warranty Extension" consente, al Proprietario della Piattaforma Aerea CTE (in seguito PLE) indicata nel modulo di attivazione della garanzia stessa, di ottenere la riparazione dei guasti, di natura elettrica e/o meccanica, che dovessero insorgere per causa di rottura accidentale, imprevedibile e fortuita di uno o più organi o componenti tra quelli garantiti. Il servizio di garanzia "CTE Warranty Extension" è riconosciuto e valido, esclusivamente, presso i Centri di Assistenza Autorizzati CTE S.p.A. (in seguito CAA). MG GARANTIE GmbH (in seguito MG) terrà a proprio carico tutti gli oneri della prestazione di riparazione correlata al ripristino dei guasti coperti dalla suddetta garanzia, nei limiti descritti nel seguente Art. 6.0., nel rispetto delle condizioni generali tutte e, in ogni caso, con decorrenza indicata al punto 13 del presente documento.

Condizioni Generali

1. Oggetto della Garanzia post-vendita "CTE Warranty Extension"

1.1 Forma l'oggetto del presente servizio di garanzia, la gestione e l'erogazione, per conto della CTE, della prestazione di servizio correlata alla riparazione e/o sostituzione degli organi e/o componenti garantiti, esclusivamente nei casi in cui necessitano di tale intervento per causa imputabile alla rottura accidentale, imprevedibile e fortuita degli stessi.

2. Guasti garantiti

2.1 I guasti garantiti dal presente servizio di garanzia, sono e restano tutti quelli derivanti dalla rottura accidentale, imprevedibile e fortuita di uno o più tra i seguenti organi o componenti:

Dispositivi di riferimento	Organi e componenti convenzionalmente garantiti
Centraline elettroniche	Centralina EC, Centralina ERGON, Centralina Master,
Comandi	Tastiera a membrana, Joystick, Pannello comandi cesta, Kit radiocomando
Elettrico	Sensori (finccorsa, induttivo, di prossimità, angolare, giroscopio, magnetico), Encoder, Elettropompa
Motore termico	Tutti i componenti interni
Motore elettrico	Tutti i componenti interni
Motoriduttore, motore idraulico	Tutti i componenti interni

2.2 Le ore di manodopera riconosciute al CAA sono quelle previste dal tempario del costruttore.

2.3 Per gli interventi saranno riconosciuti al CAA i costi di viaggio, nel limite di € 30,00 per ogni ora di viaggio, per un massimo di 4 ore, andata e ritorno compresi, prendendo come riferimento il tragitto più breve, dalla sede del centro assistenza all'ubicazione della macchina, indicato da Google Maps (punto valido solo in Europa).

3. Attivazione e validità della Garanzia post-vendita "CTE Warranty Extension"

3.1 Per la sua validità, il servizio di garanzia dev'essere "inderogabilmente" attivato da parte della stessa CTE, contestualmente alla consegna della PLE, attraverso le modalità di attivazione online concordate e predisposte nell'area riservata raggiungibile all'indirizzo internet www.mg-garantie.it

4. Richiesta autorizzazione alle riparazioni

4.1 Tutte le riparazioni da eseguire, purché scaturite da rottura accidentale imprevedibile e fortuita, e comunque compatibili con le condizioni generali della garanzia, devono essere obbligatoriamente autorizzate dalla MG; contrariamente, i costi del ripristino saranno a totale carico del Proprietario della PLE.

4.2 Il Riparatore autorizzato CTE che interviene sul posto o presso cui sarà ricoverata la PLE da ripristinare, dovrà inoltrare alla MG, ove possibile, un dettagliato preventivo leggibile su carta intestata dello stesso, indicando i seguenti dati:

- Generalità del Proprietario della PLE;
- Numero di matricola della PLE;

c) Codice articolo dei ricambi da sostituire;

d) Ore di manodopera diretta necessarie;

e) Ore di esercizio, ove possibile, della PLE da riparare.

In ogni caso, IL PROPRIETARIO DELLA PLE O IL RIVENDITORE INCARICATO DOVRÀ DARE la comunicazione del guasto, obbligatoriamente, entro e non oltre 48 ore successive (sabato, domenica e festivi esclusi) dal verificarsi del guasto stesso, alla e-mail: mg@mg-garantie.de

4.2.1 Nei casi in cui non fosse possibile redigere un dettagliato preventivo, richiedere, a mezzo e-mail, autorizzazione allo smontaggio. MG, successivamente, rilascerà autorizzazione esclusivamente in forma scritta.

4.3 L'autorizzazione alla riparazione, così come il diniego, saranno inviati direttamente al Riparatore che avrà inviato il preventivo/richiesta, con gli stessi mezzi ed agli stessi recapiti utilizzati dallo stesso.

4.4 Ogni intervento, anche solo diagnostico, che abbia comportato lo smontaggio di una o più parti, in assenza di preventiva autorizzazione scritta da parte della MG, annullerà ogni e qualsiasi diritto al ripristino della PLE garantita.

4.5 Non è considerato intervento non autorizzato, lo stacco e ri-attacco di pannelli, protezioni fonoassorbenti e simili, montati a copertura degli organi o dei componenti garantiti che, in molti casi, consente al Riparatore l'individuazione del guasto e la stesura del relativo preventivo.

5. Tempi e modalità di risposta

5.1 Entro il giorno successivo l'avvenuta ricezione di una richiesta di intervento o preventivo leggibili, MG invierà una risposta scritta direttamente al Riparatore. La suddetta risposta potrà contenere una delle seguenti indicazioni:

- l'autorizzazione allo smontaggio;
- il benessere alle riparazioni;
- la comunicazione che un nostro ispettore sta per recarsi sul posto;
- il diniego, motivato e in forma scritta, all'accoglimento della richiesta.

6. Limiti della prestazione

6.1 Il limite della prestazione di riparazione dei guasti garantiti sarà, nel corso della vita della PLE e con esclusivo riferimento al solo costo delle parti da sostituire, proporzionalmente adeguato all'usura connessa all'utilizzo della PLE stessa, ovvero, sarà applicata una detrazione d'uso (meglio conosciuta come "Quota di Maggiore Valore") in riferimento alla vita trascorsa della PLE:

Limiti della prestazione nel 2° anno di vita della PLE:

0% del costo dei ricambi a carico del Proprietario;

Limiti della prestazione nel 3° anno di vita della PLE:

0% del costo dei ricambi a carico del Proprietario;

Limiti della prestazione nel 4° anno di vita della PLE:

10% del costo dei ricambi a carico del Proprietario;

Limiti della prestazione nel 5° anno di vita della PLE:

20% del costo dei ricambi a carico del Proprietario.

6.2 La quota di maggior valore applicata al costo del ricambio, espressa in forma percentuale al punto precedente, sarà versata dal Proprietario della PLE direttamente alla MG.

6.3 In ogni caso, l'accollo massimo dell'obbligazione di MG per ogni singolo intervento di riparazione è fissato in **euro 3.500,00 (IVA compresa)**, con un massimale, per tutta la durata del servizio di garanzia, mai superiore al valore commerciale della PLE garantita, relativamente al giorno, mese ed anno in cui si richiede l'intervento della MG.

7. Manutenzione programmata obbligatoria

7.1 Effettuare, pena la nullità del presente servizio di garanzia, tutta la manutenzione programmata della PLE garantita, rispettando le scadenze periodiche e le indicazioni, tutte, prestabilite dalla CTE.

7.2 La massima tolleranza ammessa per i ritardi negli interventi di manutenzione descritti al punto precedente, pena la nullità del presente servizio di garanzia, sono e restano: 10 giorni per le scadenze a tempo e 60 ore (ore di esercizio) per quelle legate al reale utilizzo della PLE.

DATI RIVENDITORE/CONCESSIONARIO

Ragione sociale

Indirizzo

Località

CAP

Prov.

email

DATI ATTREZZATURA (a cura di CTE SpA)

Marca

N. Fabbrica

Modello

Data consegna

Questo documento

NON è valido senza il timbro e la

firma dell'incaricato CTE

Timbro e Firma CTE

LA MANUTENZIONE DEL PRODOTTO ACQUISTATO

La nostra rete di assistenza garantisce un servizio di manutenzione programmata e riparazione adeguato e preciso nel rispetto delle specifiche del fabbricante.

CTE SPA - CONTATTI UTILI

Telefono	Postvendita CTE SpA	0464/711200
	CTE SpA (centralino)	0464/485050
Email	Assistenza CTE SpA	assistenza@ctelift.com
	Ricambi CTE SpA	parts@ctelift.com

7.3 Tutti gli interventi di manutenzione eseguiti nel periodo di validità della presente garanzia, devono essere analiticamente riportati su idoneo documento fiscale (fattura) ed inviati alla MG, a mezzo e-mail, all'indirizzo mg@mg-garantie.de, entro e non oltre 20 (venti) giorni dalla data di emissione delle fatture stesse.

8. Cause di esclusione

MG non erogherà alcuna prestazione di servizio di riparazione nei seguenti casi:

8.1 quando i dati riportati nel modulo di attivazione risultino alterati o errati;

8.2 quando non sia stato rispettato il programma di manutenzione prescritto dalla CTE;

8.3 quando la notizia del guasto giunga alla MG oltre le 48 ore dall'evento che genera la richiesta di intervento (sabato, domenica e festivi esclusi);

8.4 quando, al momento del guasto, la quantificazione del danno risulti pari o superiore al valore commerciale della PLE garantita;

8.5 quando il guasto di uno o più organi o componenti, sia conseguenza di aspirazione di liquidi diversi dal carburante specifico o quando questi siano presenti nel carburante stesso (condizione specifica per le piattaforme dotate di propulsori endotermici);

8.6 quando il guasto è causato da utilizzo di carburanti alternativi e/o comunque non riconosciuti idonei dal Produttore del propulsore (condizione specifica per le piattaforme dotate di propulsori endotermici);

8.7 quando il guasto sia da attribuire a negligenza, imperizia e/o uso improprio della PLE;

8.8 quando il guasto è provocato dall'aspirazione di corpi solidi (condizione specifica per le piattaforme dotate di propulsori endotermici);

8.9 quando il guasto è conseguenza diretta e/o indiretta di urto, collisione, ribaltamento, furto, tentato furto, incendio (anche parziale) con o senza sviluppo di fiamma, congelamento o sovraccarico;

8.10 quando il guasto è provocato dall'installazione, eseguita con scarsa perizia o con negligenza, di uno o più componenti definiti "accessorio";

8.11 quando lo smontaggio di uno o più componenti, anche solo a scopo diagnostico, o il lavoro di ripristino, siano iniziati senza alcuna autorizzazione da parte della centrale operativa di MG;

8.12 quando gli organi o componenti, di ogni tipo, richiedono un intervento di riparazione o sostituzione a causa della normale usura e/o comunque del normale utilizzo/lavoro della PLE;

8.13 quando il guasto e/o il difetto insorgano a causa di interventi di riparazione e/o manutenzione non conformi alle prescrizioni di CTE, oppure approssimativi e/o negligenti;

8.14 quando il fermo della PLE o le riparazioni da eseguire, scaturiscano dal guasto di uno o più organi o componenti non facenti parte di quelli garantiti;

8.15 quando il guasto è conseguenza diretta e/o indiretta di mancata o insufficiente lubrificazione derivante da inidoneità delle caratteristiche del lubrificante o dall'insufficiente quantità del lubrificante stesso;

8.16 quando in guasto o il difetto di funzionamento è causato da incrostazione, ossidazione, congelamento, otturazioni, ostruzioni, trasudazioni o imbrattamento.

9. Esclusioni

9.1 Sono e restano, in ogni caso, esclusi dall'oggetto della presente garanzia:

tutti i componenti non espressamente elencati nella tabella di cui al punto 2, batterie, boccole, cinghie, guarnizioni, lampade, liquidi, lubrificanti, minuterie, o-ring, particolari in gomma, in plastica e tutti quelli appartenenti alla categoria dei cosiddetti consumabili.

9.2 Sono e restano altresì esclusi, tutti i danni diretti e/o indiretti derivanti da fermo della macchina e/o mancato godimento della stessa, così come restano esclusi i danni morali, i danni alle persone, agli animali o alle cose.

10. Obblighi del Proprietario

10.1 È obbligo del Proprietario della PLE, quello di informare il Riparatore sulle procedure da rispettare per formulare la richiesta di intervento in garanzia; procedure indicate negli Artt. 4.2. e 4.2.1.

10.2 È obbligo del proprietario della PLE, quello di inoltrare, a mezzo e-mail, entro e non oltre 20 (venti) giorni dalla data di emissione, copia delle fatture relative ai tagliandi e/o manutenzione così come indicato nell'Art. 7.3.

11. Trattamento dei dati personali

MG GARANTIE GmbH con sede in Kronstadter Strasse 4 – 81677 München, in qualità di titolare del trattamento dei dati personali, desidera informare il Proprietario della PLE, titolare della presente garanzia, che il Reg. UE 679/2016 prevede la tutela delle Persone e di altri Soggetti, rispetto al trattamento dei dati personali. Nel totale rispetto del suddetto Decreto Legislativo, tale trattamento sarà improntato ai principi di correttezza, lealtà, trasparenza e di tutela della Sua riservatezza e dei Suoi diritti. Inoltre, i Suoi dati verranno trattati da MG GARANTIE GmbH con l'ausilio di mezzi cartacei ed informatici per le sole finalità riguardanti la gestione dei servizi strettamente correlati alla Garanzia post vendita "CTE Warranty Extension" per fini contabili e fiscali, analisi di mercato anonime e l'adempimento degli obblighi di legge. I dati potranno essere comunicati in Italia e/o all'Estero esclusivamente per le stesse finalità.

12. Definizioni

PLE: Piattaforma Aerea CTE, il complessivo formato da strutture, congegni e motori, sia endotermici che oleodinamici, atti al sostegno, al sollevamento ed alla traslazione della piattaforma stessa.

Componente: parte elettrica o meccanica che, assemblata ad altre, forma un congegno/organo.

Guasto: cedimento strutturale, accidentale imprevedibile e fortuito, di organi o componenti garantiti, tale da renderli non funzionanti.

MG: MG GARANTIE GmbH; la Centrale Operativa che interviene, in caso di guasto, e che autorizza e prende in carico la prestazione correlata alla riparazione del guasto.

Organo: congegno formato da un insieme di componenti.

Proprietario: il Soggetto giuridico intestatario della PLE garantita.

In collaborazione
con MG Garantie



DATA:

FIRMA ACQUIRENTE
(leggibile):

CTE S.p.A.

Headquarter

Via Caproni 7
38068 Rovereto (TN) IT

Factory

Loc. Terramatta 5 - 37010 Rivoli Ver. (VR) IT
Via E. Fermi 2 - 37010 Affi (VR) IT

Ph. +39 0464 48.50.50 - info@ctelift.com - www.ctelift.com

CTE UK Ltd Enderby Leicestershire - UK

CTE FRANCE Sas Heillecourt - FR

CTE NA Corp Willington - CT - USA

